

Wybory w TSKN:

Musimy uderzyć się w piersi

W miejsko-gminnym zebraniu sprawozdawczo-wyborczym TSKN uczestniczyli delegaci dziesięciu kół DFK, wybrani na zebraniach podsumowujących kadencję w tych ogniwach Towarzystwa Społeczno-Kulturalnego Niemców na Śląsku Opolskim. Odbyło się ono 11 marca w świetlicy wiejskiej w Szczedrzyku, z udziałem zaproszonych gości: sekretarza Zarządu Wojewódzkiego TSKN Rafała Bartka, burmistrza Marka Korniańskiego i przewodniczącego Rady Miejskiej Ozimka Joachima Wiesbacha.

Obrady rozpoczęto odmówieniem modlitwy za zmarłych członków TSKN: **Zygmunta Szymskiego** – przewodniczącego komisji rewizyjnej i **Ericha Gwiosdy** – pierwszego przewodniczącego DFK w Szczedrzyku oraz wszystkich, którzy odeszli w ciągu minionego roku. Wręczono również medale z okazji 20-lecia TSKN przyznane zasłużonym działaczom mniejszości. Otrzymali je: **Elżbieta Emerling** – wieloletnia skarbnik Koła DFK Szczedrzyk i **Gerhard Syga** założyciel DFK w Biestrzynniku. Na zebraniu sprawozdawczo-wyborczym DFK Antoniów, medal taki otrzymał również **Herbert Stasch**. Odznaczonym pogratulował sekretarz TSKN Rafał Bartek, a burmistrz Marek Korniański złożył członkom mniejszości podziękowania za działalność i wkład w rozwój gminy, życząc zdrowia i dalszych sukcesów.

Po zatwierdzeniu porządku obrad, wyborze komisji oraz przewodniczącego zebrania, którym został **Jan Czok**, przewodniczący Zarządu Miejsko-Gminnego TSKN **Klaus Leschik** złożył sprawozdanie z działalności za 2010 rok. Zarząd spotykał się ponad 13 razy z przewodniczącymi kół i w mniejszym składzie, zależnie od potrzeb. Mniejszość Niemiecka w gminie Ozimek liczy 1804 członków płacących składki. Po wyborach w 2007 r. Zarząd został zobowiązany do starań w UGiM o pozyskanie biura dla Zarządu Gminnego. Dziś cieszy się piękną siedzibą i salą spotkań, gdzie prowadzone są sobotnie kursy języka niemieckiego dla najmłodszych. Wspólnie z Domem Kultury współorganizowano konkurs „Młodzi recytują poezję po niemiecku”. Nie została załatwiona kwestia dwujęzycznych tablic z nazwami miejscowości, gdyż uchwała w tej sprawie została zaskarżona przez radnego powiatowego z Ozimka. W wyborach samorządowych mniejszość zdobyła 6 mandatów w Radzie Miejskiej i 2 w Radzie Powiatu. Ma prze-

wodniczącego Rady Miejskiej oraz burmistrza, którego zgłosił i poparł Komitet Wyborczy TSKN.

Dorośli oraz dzieci uczestniczyły w wycieczkach i koloniach organizowanych przez Zarząd Wojewódzki TSKN oraz wczasach organizowanych przez Towarzystwo Dobroczynne Niemców, a potrzebujący otrzymywali żywność. W spotkaniu Górnoślązaków w Niemczech wzięło udział pięciu członków Koła DFK Szczedrzyk. W miejscowościach, gdzie zostało to przed laty zapoczątkowane, nadal odprawiane są msze w języku niemieckim. Członkowie TSKN uczestniczyli w uroczystościach organizowanych przez Dom Kultury, UGiM oraz szkoły, w jubileuszach zespołów folklorystycznych: DFK Ozimek „Heidi”, DFK Antoniów „Opolskie Dziołchy” oraz „Dzióbki” z Biestrzynnika. Grupa wokalna zespołu „Dialog” z Dylak wyśpiewała Grand Prix na przeglądzie w Dobrodzieńcu. Aktywnie działają dwie grupy młodzieżowe BJDM w Dylakach i Szczedrzyku, uczestnicząc w życiu DFK. Działalność Mniejszości Niemieckiej jest wspierana przez dofinansowanie z Zarządu Wojewódzkiego TSKN, Urzędu Gminy i Miasta, Konsulatu RFN i VDG w Polsce. Klaus Leschik podziękował wszystkim za pomoc, wsparcie i współdziałanie przez minione cztery lata, a szczególnie Kołu DFK Krasiejów za zorganizowanie festynu z okazji 20-lecia TSKN.

Po sprawozdaniach skarbnika **Edeltraudy Szostok** oraz komisji rewizyjnej, udzielono absolutorium ustępującemu zarządowi. Podjęto uchwałę o wyborze nowego 7-osobowego zarządu i 3-osobowej komisji rewizyjnej. W skład zarządu weszli: **Klaus Leschik** – przewodniczący, **Irena Prukop** – zastępca przewodniczącego, **Sebastian Lyp** – sekretarz, **Kornelia Górka** – skarbnik, **Ryszard Skrzypczyk**, **Marek Elis** i **Bernadetta Tomys** – członkowie. Do komisji rewizyjnej zostali wybrani: **Julita Wi-**



Medale 20-lecia TSKN otrzymali Elżbieta Emerling i Gerhard Syga.

dera – przewodnicząca, **Karina Elis** i **Barbara Baron**. Wybrano 11 delegatów na zebranie powiatowe oraz 6 na wojewódzkie zebranie sprawozdawczo-wyborcze TSKN. W planie pracy zarządu na 2011 rok ujęto kontynuowanie dotychczasowych form działania, a także przygotowanie członków TSKN do prawidłowego określenia się w spisie powszechnym i poparcia właściwych kandydatów w wyborach parlamentarnych, uczestnictwo w pielgrzymkach Mniejszości Niemieckiej oraz czynienie dalszych starań o dwujęzyczne nazwy miejscowości.

Najmocniejszym w dyskusji był głos **Marka Elisa**, odnoszący się do ubiegłorocznych wyborów samorządowych, gdzie mniejszość straciła w gminie 3 manda-

ty radnych. Winą za ten stan obarczył sposób prowadzenia kampanii przez Komitet Wyborczy MN, który za mało uwagi i środków przeznaczył na promowanie kandydatów w gminach. Także członkowie mniejszości nie poszli do wyborów lub nie oddali głosów na swoich kandydatów. Trzeba uderzyć się w piersi i wypracować strategię działania przed następnymi wyborami, aby nie okazało się, że za cztery lata stracimy jeszcze więcej – mówił Marek Elis, a jego słowa poparł Joachim Wiesbach. Wniosek o lepszą organizację przyszłych wyborów przez władze wojewódzkie TSKN został zapisany w uchwale kończącej zebranie.

Janusz Dziuban



Uderzmy się w piersi – apelował Marek Elis.

Nocne życie mostu w obiektywie Ryszarda Bożyma



* Zebrania wiejskie * Zebrania wiejskie * Zebrania wiejskie * Zebrania wiejskie *

Pustków:
Norbert Feliks ponownie sołtysiem

Zebranie wiejskie poświęcone wyborowi sołtysa i Rady Sołeckiej na nową kadencję, odbyło się w Pustkowie 22 lutego. Przybyło na nie 58 mieszkańców, a także zaproszeni goście: burmistrz Ozimka Marek Korniak oraz radni tego okręgu wyborczego – Antoni Gryc i Mirosław Wieszołek.



Zebranie wiejskie w Pustkowie.

Sprawozdanie z działalności sołtysa i Rady Sołeckiej za 2010 rok przedstawił ustępujący sołtys **Norbert Feliks**. W minionym roku odbyło się pięć spotkań, na których omawiane były sprawy wsi. Kwotę 10 tys. zł z Odnowy Wsi przeznaczono na dalszy remont i modernizację świetlicy, a na działalność kulturalną wydatkowano 1.750 zł, organizując spotkania mieszkańców z okazji Dnia Kobiet, Dnia Chłopa, imprezę mikołajkową dla dzieci, spotkanie opłatkowe oraz dożynki parafialne i udział w dożynkach gminnych w Krasiejowie, gdzie korona żniwna z Pustkowa zdobyła pierwsze miejsce. Sołtys podziękował za dobrą współ-

pracę mieszkańcom i Radzie Sołeckiej, Ochotniczej Straży Pożarnej, włodarzom gminy oraz pracownikom UGiM w Ozimku. Podziękowania za działalność złożył również sołtysowi i członkom Rady Sołeckiej burmistrz **Marek Korniak**, wysoko oceniając ich zaangażowanie w działania na rzecz wsi i rozwiązywanie problemów mieszkańców.

W wyborach na sołtysa zgłoszono trzy kandydatury. Najwięcej głosów otrzymał pełniący dotychczas tę funkcję **Norbert Feliks** i będzie ją sprawował przez drugą kadencję. Do 7-osobowej Rady Sołeckiej zostali wybrani: **Grzegorz Burda**, **Janusz Frasek**, **Danuta Kindel**, **Gerard Piechota**, **Maria Świętek**, **Danuta Wiciak** i **Irena Wojtynek**. W dyskusji na pytania mieszkańców odpowiadał burmistrz Marek Korniak oraz kierownik referatu ochrony środowiska i rozwoju wsi **Andrzej Wolny**. Dotyczyły one m.in. melioracji i stanu rowów odwadniających oraz spraw związanych z kanalizacją gminy. Pytano m.in., czy przewidziane są dofinansowania do budowy przydomowych, ekologicznych oczyszczalni ścieków dla gospodarstw peryferyjnych, które nie będą objęte kanalizacją. Burmistrz odpowiedział, że temat ten na pewno będzie rozważany, ale obecnie jest na to za wcześnie, gdyż najpierw trzeba zrealizować program kanalizacji gminy i rozliczyć jego koszty.

J. Dziuban



Sołtysiem został wybrany ponownie Norbert Feliks.

* Zebrania wiejskie * Zebrania wiejskie *

Mnichus:
Nowa sołtys liczy na ludzi

Przy wyjątkowo dużej jak na tę małą wioskę frekwencji, 1 marca odbyło się zebranie wyborcze w Mnichusie. Wzięło w nim udział 62 mieszkańców uprawnionych do wyboru sołtysa i Rady Sołeckiej na nową czteroletnią kadencję.

Sprawozdanie za 2010 rok złożył ustępujący sołtys **Wiktor Smyk**. Działalność sołtysa i Rady Sołeckiej koncentrowała się na organizacji spotkań i imprez m.in. z okazji Dnia Kobiet, dożynek, Mikołaja czy Sylwestra oraz kontynuacji remontu budynku świetlicy, gdzie za dotację z Urzędu Gminy

wy związane z melioracją rowów i opłat wnoszonych na ten cel przez mieszkańców.

Nowa sołtys Mnichusa Irena Kokot prowadzi 4-hektarowe gospodarstwo rolne. W poprzedniej kadencji działała w Radzie Sołeckiej. Obejmując urząd sołtysa, nie chce składać deklaracji. Pragnie



Zebranie przebiegało przy wyjątkowo dużej frekwencji.

i Miasta w wysokości 7 tys. zł położono tynki i wymalowano ściany, ułożono podłogę z paneli, kupiono i zamontowano karnisze do sześciu okien oraz dwa duże lustro – do łazienki i na korytarz.

Spośród trojga zgłoszonych kandydatów, najwięcej głosów otrzymała **Irena Kokot** i ona została nową sołtys Mnichusa. Do Rady Sołeckiej weszli: **Jolanta Gaida** – przewodnicząca, **Irena Koj** i **Józef Szkrabiński**. Burmistrz Ozimka **Marek Korniak** złożył podziękowania za pracę na rzecz wsi i jej mieszkańców byłemu sołtysowi Wiktorowi Smykowi, a nowej sołtys i Radzie Sołeckiej życzył owocnej działalności. Za wieloletnią współpracę podziękował również mieszkańcom były sołtys Mnichusa. W dyskusji burmistrz Korniak obiecał podjąć interwencję w sprawie jeżdżących przez Mnichus TIR-ów oraz wyjaśnić sprawę długiego oczekiwania dzieci w świetlicy SP Grodziec na przyjazd nimbusa po zakończonych lekcjach. Radny **Jan Grabowski**, zarazem prezes Spółki Wodnej, wyjaśniał spr-



Nową sołtys Mnichusa została Irena Kokot.

natomiast podziękować mieszkańcom za dotychczasową pracę na rzecz wsi. Liczy na dalszą, dobrą współpracę ze wszystkimi mieszkańcami oraz członkami nowo wybranej Rady Sołeckiej, bez których – jak mówi – sama niewiele zrobi.

(jad)

*** Zebrania wiejskie * Zebrania wiejskie ***
Schodnia Nowa:
Stary nowy przewodniczący

Horst Dietrich ponownie został przewodniczącym Zarządu Osiedla nr 3 w Schodni Nowej. Na zebraniu sprawozdawczym (2 marca) wybrano też zarząd osiedla, do którego weszli również: Iwona Bienias, Ewelina Bieniek, Gerhard Fikus, Leszek Jaremko, Andrzej Brylczak i Krystian Kotula.



W zebraniu uczestniczyło około 30 mieszkańców Schodni Nowej.

Zanim doszło do wyborów, sprawozdanie z działalności zarządu w poprzedniej kadencji przedstawił H. Dietrich. Koncentrowała się ona na organizacji imprez dla mieszkańców (rajdy rowerowe, wycieczki, dożynki, etc), w tym wiele imprez dla dzieci we współpracy ze Szkołą Podstawową nr 2. Miejscowość słynie zresztą ze wzorcowej współpracy wszystkich organizacji z tą placówką oświatową. Dyrektor tej ostatniej – **Wiesław Miś** zapewnił, że także w przyszłości szkoła ma ambicje pełnienia roli miejsca, w którym rodzą się i realizują pomysły dotyczące uatrakcyjnienia życia w Schodni Nowej.

O działalności grupy Odnowy Wsi mówił z kolei jej lider **Leszek Jaremko**, który przedstawił też dokonania Stowarzyszenia Nasza Nowa Schodnia. Zresztą tak Stowarzyszenie jak i Rada Sołecka oraz Odnowa Wsi wspólnie pracują nad adaptacją na świetlicę wiejską budynku przy bramie hutniczej nr 3. Obiekt już w znacznej części jest wyposażony i odremontowany – ma pełnić rolę centrum kulturalnego miejscowości.

W dyskusji dotyczącej między innymi budowy kanalizacji, na pytania zebranych odpowiadał zastępca burmistrza **Zbigniew Kowalczyk**. Nie ukrywał, że podczas budowy nie stać gminy na inne inwestycje. Poza tym byłoby bezsensowne na przykład naprawianie dróg, które w najbliższych miesiącach i tak poddane zostaną wykopom. Jednak nie znaczy to, że nie można dokonać do-
 rząnych poprawek, które ułatwią życie mieszkańcom.



Przewodniczącym zarządu ponownie został Horst Dietrich.

*** Wybory w OSP * Wybory w OSP ***
Antoniów:
Zarząd bez zastrzeżeń

19 lutego w świetlicy wiejskiej w Antoniowie odbyło się zebranie sprawozdawczo-wyborcze OSP. Otworzył je prezes Norbert Halupczok witając zaproszonych gości: st. kpt. Piotra Panufnika i Macieja Czerneckiego z Komendy Miejskiej PSP w Opolu, bryg. Jerzego Mędrzyckiego z OSP ORW w Opolu, Zbigniewa Koziarza z UGiM w Ozimku oraz Marka Elisa – prezesa Zarządu Miejsko-Gminnego Związku OSP.

Minutą ciszy uczczono pamięć druhów, którzy odeszli na wieczny spoczynek. Na przewodniczącego zebrania jednogłośnie powołano **Antonię Gryca**. Sprawozdanie z 5-letniej działalności przedstawił **Norbert Halupczok**. Sprawozdanie finansowe złożył **Janusz Datko**, a komisji rewizyjnej **Henryk Hadamek**. Plan działania na 2011 r. przedstawił naczelnik **Marek Pańczyk**.

OSP Antoniów liczy 21 członków czynnych, 2 honorowych i 37 wspierających. Posiada 4 członków MDP w wieku 16-18 lat. Walne zebranie przyjęło przedstawione sprawozdania, nie wnosząc do nich zastrzeżeń i udzielając absolutorium ustępującemu zarządowi. Następnie przystąpiono do wyboru 7-osobowego zarządu na nową kadencję. Weszli do niego: **Norbert Halupczok** – prezes, **Marek Pańczyk** – wiceprezes/naczelnik, **Andrzej Pańczyk** – wiceprezes ds. finansowo-gospodarczych, **Marcin Wróbel** – II na-

Delegatami na zjazd miejsko-gminny zostali Andrzej Pańczyk i Janusz Dat-



Przełącz 1% podatku dla OSP
Pomagając strażakom
- pomagasz sobie

Strażacy ochotnicy od pokoleń pełnią bezinteresowną służbę w ochronie życia, zdrowia, mienia, środowiska, tradycji i kultury narodowej. Kierują się szczytnymi ideałami służenia ludziom i niesienia pomocy poszkodowanym. Cywilizacja niesie coraz więcej zagrożeń, a pokonanie ich wymaga coraz wyższych umiejętności i wyposażenia w nowoczesny i specjalistyczny sprzęt ratowniczy.

Pomagając strażakom ochotnikom - pomagasz sobie! 1% podatku przekazanego na rzecz Związku OSP RP to osobisty wkład w bezpieczeństwo i ochronę przeciwpożarową.

We „WNIOSKU O PRZEKAZANIE 1% PODATKU NALEŻNEGO NA RZECZ ORGANIZACJI POŻYTKU PUBLICZNEGO OPP”, który znajduje się na końcu każdego zeznania rocznego, należy wpisać tylko nasz Numer KRS: 0000116212. Nie można pomylić się w numerze KRS, pomyłka oznacza nie złożenie wniosku. W części „INFORMACJE UZUPEŁNIAJĄCE”, wpisać „Cel szczegółowy 1%” tj. nazwę OSP oraz jej dokładny adres.

Wykaz OSP z naszej gminy:

- * OSP Dylaki ul. Turawska 1a, 46-043 Dylaki, woj. opolskie
- * OSP Antoniów ul. Powstańców Śląskich 52, 46-040 Ozimek, woj. opolskie
- * OSP Schodnia ul. Ks. P. Gołąba 19, 46-040 Ozimek, woj. opolskie
- * OSP Krasiejów ul. Spóracka 10, 46-040 Ozimek, woj. opolskie
- * OSP Chobie ul. Wiejska 24, 46-040 Ozimek, woj. opolskie
- * OSP Szchedrzyk ul. 1-go maja 9, 46-040 Ozimek, woj. opolskie
- * OSP Krzyżowa Dolina ul. Opolska 40, 46-040 Ozimek, woj. opolskie
- * OSP Pustków ul. Ozimska 11, 46-040 Ozimek, woj. opolskie

(as)

czelnik, **Kamil Legut** – sekretarz, **Grzegorz Kokot** – gospodarz oraz **Janusz Datko** – członek. Do komisji rewizyjnej zostali wybrani: **Henryk Hadamek** – przewodniczący, **Ferdynand Hocwik** oraz **Łukasz Bednarz**.

ko, natomiast na przedstawicieli do Zarządu Miejsko-Gminnego wybrano Norberta Halupczoka i Marka Pańczyka. Nowemu zarządowi OSP Antoniów życzymy owocnej pracy.

J. Niesłony

Zebranie sprawozdawcze Klubu Seniora

Działają na miarę możliwości

Stowarzyszenie Emerytów i Rencistów Gminy i Miasta Ozimek podsumowało kolejny rok działalności. 24 lutego w Domu Kultury odbyło się zebranie sprawozdawcze, na którym przewodnicząca Halina Urbaniak złożyła sprawozdanie za 2010 rok. Gośćmi seniorów byli: zastępca burmistrza Zbigniew Kowalczyk, dyrektor DK Helena Gruszka oraz przewodnik PTTK, prezes KTG „Kozica” Józef Kozioł.



Zebranie Stowarzyszenia Emerytów i Rencistów.

W ubiegłym roku do stowarzyszenia przyjęto 20 osób. Obecnie liczy ono 86 członków podzielonych na trzy grupy: grupa I Grodziec (grupowa **Danuta Szewc**), grupa II Grodziec (grupowa **Kazimiera Jaročka**) i grupa III Ozimek (grupowy **Jerzy Waliszewski**). W okresie sprawozdawczym zarząd stowarzyszenia odbył 13 posiedzeń, na których rozpatrywano sprawy organizacyjne, wycieczki, spotkania integracyjne oraz wnioski składane podczas dyżurów. Ze względu na brak funduszy zorganizowano tylko jedną wycieczkę emerytów i rencistów do Wisły – Szczyrku w dniach 18-20 czerwca 2010 r. W ramach rekompensaty starano się organizować spotkania integracyjne: 6 lutego spotkanie przy muzyce w świetlicy w Antoniowie, 8 sierpnia wycieczkę rowerową do Biestrzynnika – Poliwoły na pieczoną rybkę i odpoczynek nad stawem, 11 września do JuraParku w Krasiejowie, 27 listopada udział w „Biesiadzie przy świecach” w Domu Kultury. **Halina Urbaniak** podziękowała wszystkim, którzy przyczynili się do właściwej pracy Stowarzyszenia, dyrektor DK **Helenie Grusz-**

ce za comiesięczne „Spotkania przy świecach” oraz podzielone seniorom pomieszczenie, przewodnikowi **Józefowi Koziołowi** za pomoc w realizacji wycieczek, a „Wiadomościom Ozimskim” za propagowanie działalności Stowarzyszenia. Po sprawozdaniu skarbnika przedstawionym przez **Reginę Waliszewską** i komisji rewizyjnej złożonym przez **Karola Mańczyka**, w głosowaniu przyjęto absolutorium dla zarządu za 2010 rok.

Zastępca burmistrza Ozimka **Zbigniew Kowalczyk** zadeklarował, że w miarę możliwości gmina nadal będzie wspomagać seniorów, jednak sytuacja finansowa jest bardzo trudna, gdyż główny płatnik podatku – Huta Małapanew zalega z płatnościami. Dyrektor Domu Kultury przypomniała, że kierowana przez nią placówka jest organizatorem przedsięwzięć adresowanych do różnych grup mieszkańców, m.in. do seniorów. W większości jest to oferta bezpłatna lub dofinansowywana przez DK, przy niewielkiej odpłatności uczestników. Dom Kultury oferuje miejsce na spotkania i pomoc w organizacji biesiad i spotkań. Zaprasza również na spekta-

kle teatralne, wystawy i koncerty. W bibliotece działa „Uniwersytet Trzeciego Wieku” oferujący emerytom naukę obsługi komputera i korzystania z Internetu oraz spotkania z psychologiem. Helena Gruszka zaapelowała do seniorów o wyjście na zewnątrz ze swoją twórczością i zaprezentowanie jej na wystawach w Domu Kultury, jak też zgłaszanie propozycji rozszerzenia oferty pod adresem osób, które zakończyły już swoją aktywność zawodową. Do środowiska emerytów zwróciła się również o udostępnienie posiadanych w domowych archiwach zdjęć, które po-

służą do udokumentowania działalności placówki z okazji przypadającego w 2013 roku jubileuszu 60-lecia.

W planie działania na obecny rok ujęto organizację spotkań integracyjnych emerytów i rencistów oraz zaplanowanej na czerwiec 3-dniowej wycieczki w Góry Sowie. Zebrania zarządu Stowarzyszenia odbywać się będą w każdy pierwszy czwartek miesiąca, a dyżury członków zarządu – co czwartek w godzinach 11.00 – 12.00 w sali nr 1 Domu Kultury.

J. Dziuban



Ważne dla Ciebie ... ważne dla Ciebie ...

Jeżeli żyjesz w rodzinie, w której ktoś nadmiernie pije, sam masz problemy z alkoholem lub narkotykami, jeżeli jesteś ofiarą przemocy, nie możesz porozumieć się z rodzicami, poszukujesz sensu życia, nie możesz znaleźć się w otaczającej rzeczywistości lub chcesz po prostu porozmawiać o sobie z życzliwą osobą. Możesz zasięgnąć **bezpłatnej porady psychologa** w bezpośrednim kontakcie w trakcie dyżurów, które pełnione są w Ośrodku Profilaktyki przy ul. Dłuskiego 15 w Ozimku (budynek przy żłobku)

Poniedziałek 15.00 - 20.00
Piątek 8.00 - 13.00

Jeżeli cierpisz z powodu picia bliskiej Ci osoby Grupa AI. - Anon zaprasza Cię na spotkania w każdą środę o godz. 18.00
Miejsce spotkań - Ośrodek Profilaktyki w Ozimku
ul. Dłuskiego 15 (przy budynku żłobka)

Świętowali nasi nestorzy

Życzenia dla jubilatów

W o zimskim Urzędzie Stanu Cywilnego 25 lutego spotkali się jubilatci urodzinowi. Zanosilo się na liczny udział w spotkaniu. Niestety, na dwunastu zaproszonych, przybyło za ledwie pięciu.

Kierownik USC **Ewa Bronder** serdecznie przywitała obecnych na spotkaniu jubilatów. 85. urodziny obchodziła pani **Cecylia Niwergol** z Ozimka, która przybyła z córką **Krystyną** i zięciem **Gintrem**, prawnuczką **Tereską** i prawnukiem **Jankiem**, jak również **Waleria Mul** z Ozimka.

Z okazji 80. urodzin

przybyli natomiast do USC: **Erich Kowolik** z Krasiejowa w towarzystwie żony **Anny**, **Józef Konieczny** ze Schodni z córką **Barbarą** oraz **Roman Tarara** ze Schodni w towarzystwie aż trzech córek: Renaty, Krystyny, Ireny oraz zięcia **Krzysztofa** z wnuczkami **Kasią i Gretą**.

Kierownik USC Ewa Bronder złożyła szanow-

nym jubilatom życzenia oraz wręczyła okolicznościowe dyplomy i wiązanki kwiatów. W imieniu jubilatów za zorganizowanie spotkania podziękowała pani Waleria Mul.

Do złożonych jubilatom życzeń przyłączają się „Wiadomości Ozimskie”.

(nies)



Waleria Mul.



Jubilaci w towarzystwie rodzin.



Roman Tarara w towarzystwie trzech córek: Renaty, Krystyny, Ireny oraz zięcia Krzysztofa z wnuczkami Kasią i Gretą.



Cecylia Niwergol z córką Krystyną i zięciem Gintrem, prawnuczką Tereską i prawnukiem Jankiem.



Józef Konieczny z córką Barbarą.



Erich Kowolik w towarzystwie żony Anny.

Architekt, malarz i miłośnik żeliwa

Karl Friedrich Schinkel

Kolejny wykład historyczny z cyklu „Najważniejsze postacie w 250-letniej historii huty i Ozimka”, przygotowany i wygłoszony 9 marca przez Józefa Tomasza Jurosa – prezesa Stowarzyszenia Dolina Małej Panwi, poświęcony był postaci Karla Friedricha Schinkel'a – architekta, malarza i miłośnika żeliwa, projektanta kościoła ewangelickiego w Ozimku.



Młody Karl Friedrich Schinkel.

Karl Friedrich Schinkel urodził się 13 marca 1781 roku w Neuruppin w rodzinie kuratora szkolnego. Po śmierci ojca w roku 1787, wraz z matką i czworgiem rodzeństwa, przeprowadził się do Berlina. Uczęszczał do znanego gimnazjum *Berlinisches Gymnasium zum Grauen Kloster*. Po jego ukończeniu w roku 1798, będąc pod wpływem rodzającego się talentu malarzkiego i architektonicznego Friedrich'a Gilly i jego ojca Dawida, założyciela prywatnej szkoły budowlanej, młody Schinkel postanowił poświęcić się architekturze. Rozpoczął studia w Berlińskiej Akademii Budownictwa, której prawdopodobnie nie ukończył. Po wczesniej śmierci swojego przyjaciela Friedrich'a Gilly, właśnie Schinkel'owi powierzono dokończenie jego wielu rozpoczętych projektów. Tak powstał między innymi pałac w Owińskach pod Poznaniem. W tym okresie podstawowym źródłem utrzymania było projektowanie naczyń i realizacja niewielkich zleceń na modernizację i przebudowy. Zarobione w ten sposób pieniądze oraz niewielki spadek, który otrzymał pozwoliły mu na zrealizowanie marzenia, jakim były zagraniczne studia architektury klasycznej.

W 1803 roku wyjechał w podróż studyjną do Włoch i Francji. Zamiłowanie do klasycznej architektury antycznej, tak widoczne w późniejszej twórczości Schinkel'a, z całą pewnością właśnie w tej podróży wzięło swój początek. Po powrocie

do Berlina w 1805 zarabiał na życie jako malarz. W roku 1810 pod wpływem wystawy w Berlinie zrezygnował z kariery malarzkiej i w całości poświęcił się architekturze. Dzięki protekcji zaprzyjaźnionego z nim Aleksandra Humboldt'a uzyskuje w tym samym roku nominację na stanowisko asesora budowlanego rządu pruskiego (*Geheimer Oberbauassessor*), a od 1815 zostaje awansowany na urząd tajnego radcy budowlanego (*Geheimer Oberbaurat*). Jednym z głównych zadań Schinkel'a w tym okresie była ocena pod kątem architektonicznym zleczanych przez państwo projektów budowlanych. Rozpoczął także samodzielne projektowanie. Powstały w tym czasie między innymi: projekt kościoła św. Piotra (*Petrikirche* 1810), nagrobek królowej Luizy Pruskiej (1810), pomnik ku czci poległych w wojnie antyfrancuskiej (1814). Mimo, że nie przywiązywał zbyt wielkiej wagi do swojej twórczości malarskiej, powstały wtedy liczne obrazy przedstawiające wyidealizowane gotyckie budowle, romantyczne miasta na tle nieco nierealnej przyrody (m.in. *Gotische Klostersruine und Baumgruppen* (1809), *Gotische Kirche hinter Bäumen* (1810), *Gotische Dom am Wasser* (1814), *Mittelalterliche Stadt an einer Fluß* (1815)).

W roku 1816 król Fryderyk Wilhelm III zlecił Schinkel'owi przebudowę centrum Berlina. Wtedy powstają projekty najbardziej znanych budowli jego autorstwa. W roku 1818 zakończono budowę odwachu straży królewskiej (*Neue Wache*), oddającego upodobanie Schinkel'a do greckiego klasycyzmu. Podobne w stylu są Nowy Teatr (*Neues schpilhaus*) wybudowany w latach 1819 – 1821, czy gmach tak zwanego Starego Muzeum (*Altes Museum*) na Wyspie Muzeów, zrealizowanego w latach 1823 – 1830. Umiłowanie gotyku można zobaczyć w zaprojektowanych i osobiście nadzorowanych detalach katedry w Kolonii (m.in. zwieńczenia wież). W roku 1825 na zlecenie króla Fryderyka Wilhelma III Schinkel tworzy projekt wzorcowego kościoła (tzw. *Normalkirche Schinkels*). Został on potem wykorzystany w projektowaniu wielu kościołów na terenie Prus, Wielkopol-

ski i Śląska (m.in. w *Lütte, Schönwalde*, św. Mikołaja w Magdeburgu, św. Jana w Zittau, w Mysłakowicach)

Od 1820 roku zostaje członkiem Akademii Sztuk w Berlinie i obejmuje stanowisko wykładowcy w Akademii Budowlanej. W 1830 roku objął stanowisko dyrektora berlińskiego Urzędu Budowlanego, a w 1838 dyrektora generalnego Pruskiego Urzędu Budowlanego.

W 1826 Schinkel wraz ze swoim przyjacielem Christian'em Peter'em Wilhelm'em Beuth'em (1781–1853), zajmującym się zagadnieniami handlu oraz procesem uprzemysłowienia Prus w służbie Ministerstwa Handlu i Przemysłu, udał się w wielomiesięczną podróż przez Francję do Anglii i Szkocji, by studiować tam architekturę i nauki inżynieryjne. Oficjalnym pretekstem do odbycia tej podróży było zebranie informacji o działalności muzeów w Paryżu i Londynie, by wykorzystać je przy pracach nad *Altes Museum*. W Paryżu Schinkel spotkał się z wieloma architektami francuskimi, studiował zastosowanie żelaza w konstrukcjach kopuły panteonu, czy dachu giełdy. W Wielkiej Brytanii spotkał się z Markiem Brunel'em (1769–1849), który właśnie rozpoczynał drażenie tunelu pod Tamizą. Ponadto obejrzał nowe konstrukcje mostów Thomasa Telforda (1757–1834) w Yorku,

Najważniejsze realizacje w Berlinie to: odwach straży królewskiej (1818), budynek Nowego Teatru (1819-1821), Akademia Marynarki Wojennej, gmach Starego Muzeum (1832-1835). Budował i przebudowywał rezydencje rodziny królewskiej (Mysłakowice, *Charlottenhof, Charlottenburg, Rabensburg*). Projektował rezydencje i pałace dla arystokracji, także Polskiej (Antonin, Kwilicz, Miłosław, Samostrzel), ratusze w Kołobrzegu i Oławie, liczne kościoły (św. Marcina w Kwidzynie, św. Mikołaja w Poczdamie, św. Trójcy w Krzeszowicach, ewangelickie w Giżycku, Kątach Wrocławskich i Ozimku). Projektował też wnętrza, ozdoby, biżuterię, pomniki (Kutuzowa w Bolesławcu). U schyłku życia zaprojektował jedno z większych dzieł, pałac w Kamieńcu Żabkowskim – letnią rezydencję Hohenzollern'ów (1838). Schinkel jest także autorem projektu Krzyża Żelaznego, jednego z najstarszych pruskich odznaczeń przygotowanego dla upamiętnienia wojny wyzwoleńczej 1813 roku.

Trudno jednoznacznie ustalić kiedy po raz pierwszy i ile razy Schinkel odwiedził Pruską Królewską Hutę Malapanie w Ozimku. Nie ulega wątpliwości, że ich powodem było z jednej strony zamiłowanie architekta do żelaza, a z drugiej umiejętności ozimeckich hutników, potrafiących zrealizować jego projekty. **Pierwszy udokumento-**



Berlin. Nowy Odwach.

Manchesterze, Edynburgu i Glasgow. Wrażenia z podróży Schinkel opisał w swoich dziennikach, listach i szkicach.

Wiele budowli zrealizowanych wg projektów Schinkel'a weszło do kanonu architektury neoklasycystycznej. W swej twórczości nawiązywał do starożytnej architektury greckiej,

wany kontakt Schinkel'a z Ozimkiem miał miejsce w 1815 roku. Właśnie wtedy magistrat Wrocławia podjął decyzję o odbudowie bramy oławskiej i sąsiadującego z nią mostu na fosie. Realizację zlecono inspektorowi budowlanemu z ozimeckiej Huty Franz'owi Moritz'owi. Autorem projektu architektonicznego i konstrukcyjnego że-



laznej bramy i mostu był właśnie Schinkel. Zamierzenie nie zostało zrealizowane z powodu zbyt wysokich kosztów przedsięwzięcia, ale pozostały rysunki ukazujące piękno projektowanej konstrukcji. W roku 1819 przystąpiono do budowy kościoła ewangelickiego w Ozimku według projektu architekta. Istniejąca do dziś choć przebudowana w roku 1854 świątynia, wybudowana w stylu późnego klasycyzmu, było pierwowzorem wielu późniejszych projektów tego samego autora. Schinkel zaprojektował także kompletne żeliwne wyposażenie świątyni. Balustrady, ołtarz, ambona i ławki zostały odlane w ozimeckiej Hucie. Jedynie świeczniki ołtarzowe wykonano w Królewskiej Odlewni Żeliwa w Gliwicach.

Z całą pewnością Schinkel wizytował Hutę Królewską Malapane w Ozimku 30 lipca 1832

był autorem projektu zrealizowanego w roku 1837 pomnika Rehdańca. Zbudowany w kształcie żelaznego ścietego ostrosłupa z czterema płytami pokrytymi napisami i reliefami pomnik, wykonany został w ozimeckiej Hucie, a modele dla przygotowania odlewów przygotował modelarz hutniczy z Ozimka *Friedrich Ludwig Bayerhaus* (1816 – 1865).

W 1809 Schinkel poślubił Susanne Berger, córką szczecińskiego kupca Georg'a Friedrich'a Berger'a i Uranii Jacqueline Jeanson. Pod koniec lat 30-tych XIX wieku zapadł na zdrowiu. Przeszedł udar mózgu, był częściowo sparaliżowany, miał trudności z mówieniem, a w końcu zapadł w śpiączkę. Zmarł 9 października 1841 roku w Berlinie jako wybitny niemiecki architekt i malarz oraz twórca klasycyzmu w Prusach. Został pochowany na



Kościół ewangelicki w Ozimku - fot. R. Bożym.

roku, w czasie swojej służbowej podróży po Śląsku. Jego przewodnikiem był *Oberbergat Lehmann*. Prawdopodobnie w czasie właśnie tej wizyty architekt wykonał cykl rysunków konstrukcyjnych mostu wiszącego. Schinkel

commentarzu zasłużonych dla miasta Berlina. Nagrobek zdobi medalion z portretem dłuta Augusta Kiss'a.

JTJ
www.sdmp.pl

Przedszkole Publiczne nr 4 w Ozimku

Rozwijamy talenty

W ramach odkrywania talentów realizowanych wg koncepcji przedszkola odbyły się różne pokazy.



Baletu:

- zaproszona została była wychowanka **Ania Guzy** – uczennica Akademii Tańca w Opolu. W krótkim programie artystycznym do muzyki Piotra Czajkowskiego „Jeziorko łabędzi” i „Dziadek do orzechów” zaprezentowała przedszkolakom swoje umiejętności baletowe. Zaprosiła dzieci do nauki pierwszych kroków baletowych i wspólnego tańca. Swoich sił w „tańcu baletowym” spróbowały wszystkie dzieci, co okazało się nie lada wyzwaniem. Mimo trudności wszyscy świetnie się bawili.

Plastyczne:

- w hollu przedszkola instruktorka plastyki pani **Justyna Wajs-Fijałkowska** zorganizowała wystawę pt. „Anioły”, w której swoje prace prezentowali nasi wychowankowie, a nawet ich dalsze i bliższe rodziny

Wikliniarskie:

- wikliniarz pan **Tadeusz Tazyski** zapoznał przedszkolaki

ze sposobem wyplatania z wikliny rzeczy ozdobnych i codziennego użytku. 6. latki uczestniczyły w zajęciach warsztatowych z ekspertem rozwijając swoje zdolności manualne.

Instrumentalne:

- w ramach współpracy z rodzicami przeprowadzony został konkurs na ciekawy instrument muzyczny. Chętni rodzice wykazali się pomysłowością. Wszyscy uczestnicy nagrodzeni zostali dyplomami.

Piosenkarskie:

- na terenie przedszkola odbył się konkurs piosenki „Rozśpiewany przedszkolak”. Wzięły w nim udział dzieci z wszystkich grup wiekowych. Występ był bardzo udany. Przedszkolaki śpiewały wspólnie piosenki oraz występowały solo i w duetach. Wszyscy wykonawcy zostali nagrodzeni gromkimi brawami i słodkim poczęstunkiem.

Ewa Dziemba, Grażyna Krzyś



Kolejny wykład poświęcony historii lokalnej odbędzie się 13 kwietnia 2011 roku o godzinie 20.00 w lokalu PGKiM przy ulicy Słowackiego 1 (łącznik dawnego hotelu rotacyjnego). Kwiecniowy wykład z cyklu „Najważniejsze postacie w 250-letniej historii huty i Ozimka” zatytułowany będzie: „Friedrich Ludwig Wachler. Dyrektor stulecia”. Niewielu ludziom w całej swojej dwustuletniej historii, huta w Ozimku zawdzięcza tak wiele i niewielu poświęciło dla niej tyle lat swojego życia. Do Ozimka przybył w 1829 roku. Od roku 1840 kierował najpierw samym zakładem, a od 1850 także Urzędem Hutniczym. Był autorem modernizacji huty w połowie XIX wieku. Zawdzięczamy mu wiele publikacji dotyczących hutnictwa na Śląsku, z najważniejszą dla nas wydaną z okazji stulecia Królewskiej Huty w Ozimku. Zorganizował obchody jubileuszowe, które przypominały rolę tutejszego zakładu dla rozwoju nie tylko hutnictwa na Śląsku, ale także jej znaczenie w skali Prus i Europy. Tutaj zmarł i został pochowany na ewangelickim cmentarzu.

"Babski comber" w obiektywie Ryszarda Bożyma

w Chobiu



oraz Krasiejowie

